# 使用说明书

# THIR-6000 THIR-6000U THIR-6000U-HID

手持式 1/2 维码扫描器 2006 年 11 月 09 日

> 株式会社 东研 TOHKEN

> > 第1版

前言

感谢购买本产品

此说明书说明本产品的特征,系统构成,规格,运用方法等。为正确使用,请阅读 此说明书。

产品目录及使用说明书中记载的产品规格,改良或变更时恕不另行通知。

# 使用安全上的注意

使用本产品时,严格遵守使用的电脑及周边设备厂商提出的使用注意。

冒烟,异味,发出声音时立即停止使用拔掉电源插头。继续使用会引发火灾或触电。

不要拆开本产品,会引起事故或故障。

### 使用注意

### 注意

在直射阳光下,规格外的温度湿度保管和使用要避免

### 注意

水,水蒸汽,油不要沾到本体上

### 注意

不要放在腐蚀性气体的环境下,易破损

### 注意

读取窗口污损,沾上尘埃的情况下,按照以下的方法清洗

#### 用酒精沾湿的布或棉棒轻轻擦拭污渍

干布轻轻擦拭

(注意)

尽量避免用药品类擦拭本体外壳

污染严重时,用稀释的中性洗剂轻轻擦拭

万一出现故障,能将损失降到最小。

本公司不负有数据丢失的责任, 预先告知

不要强力冲击或落下本产品,

#### 开箱品

开箱时请查收下列物品是否齐备,有无损伤

万一不齐备时,联系就近的本公司营业所,负责人。

开箱品目录

THIR-6000/6000U/6000U-HID 主体 1 套

使用说明书(本书) 1本

设定用条码菜单 1本

选配品

AC 电源适配器

本适配器为 RS-232C 接口, THIR-6000 所必需

从他处购买时,选择 DC5V±5%,7W 规格的物品。另外电源插头为 EIAJRC-5320A

(电压区分2),确认极性如下图

 $(\underline{+} - \underline{0} - \underline{-}$ 

注意

(THIR-6000U, THIR-6000U-HID)

USB 类型产品电流为 USB 规格,有时会超过 500mA,使用的电脑不同,直接连接时会出现异常情况。此时,本产品和电脑之间连接上专用的 USB HUB (TUR-100 规格)或 USB 分支电源线 (CA-3000USB,备选品)和电源适配器 (备选品)连

接,从外部共给电源

使用 USB 分支电源线连接时,按照以下顺序进行。

- 1. 将 USB 分支电源线连接到本品和电脑的 USB 接口上
- 2. 电源适配器接上电源
- 3. 正确投入电源, 笛笛笛 buz 连续响三声

—3 —

	1
安全注意事项	1
使用注意事项	2
开箱品	
1. 概要	6
1.1 各部分名称	
1.2 各部分功能	
2. 使用方法	11
2.1 连接方法	11
2.1.1 THIR-6000	11
2.1.2 THIR-6000U	12
2.1.3 THIR-6000U-HID	12
2.2 本体设备设定	13
2.3 动作设定	13
3.操作方法	14
3.1 条码读取	14
3.2 buz 音	15
3.3 图像数据的取入(仅限 THIR-6000/THIR-6000U)	15
4. RS-232C 通信	16
4.1 数据通信	16
17 图 佛 粉 堀 涌 信	
4.2 图像数据迪信	16
4.2 图	16
<ol> <li>4.2 图像数据通信</li></ol>	16
<ul> <li>4.2 图家级招通信</li> <li>5. 规格</li> <li>5.1 一般规格</li> </ul>	16 
<ul> <li>4.2 图家级招通信</li></ul>	
<ul> <li>4.2 图像级招通信</li></ul>	
<ul> <li>4.2 图家级招通信</li> <li>5. 规格</li> <li>5.1 一般规格</li> <li>5.2 性能规格</li> <li>读取角度定义</li> <li>5.3 读取范围/深度</li> </ul>	
<ul> <li>4.2 图家级招通信.</li> <li>5. 规格</li></ul>	
<ol> <li>5. 规格</li></ol>	
<ul> <li>4.2 图家级招通信.</li> <li>5. 规格</li></ul>	
<ol> <li>5. 规格</li></ol>	
<ul> <li>4.2 图家级招通信.</li> <li>5. 规格</li></ul>	
<ol> <li>4.2 图家级招通信.</li> <li>5. 规格</li></ol>	
<ol> <li>4.2 图家级招通信</li> <li>5. 规格</li></ol>	
<ul> <li>4.2 图家级招通信.</li> <li>5. 规格</li></ul>	
<ul> <li>4.2 图家级招通信</li> <li>5. 规格</li></ul>	
<ul> <li>4.2 图象级招通信.</li> <li>5. 规格</li></ul>	

### 目录

7.2 自动感应模式	25
7.2.2 动作和操作方法	
7.3 读取高密度条码时	27
8. 故障对应	
8.1 压下按钮 LED 定位十字或照明不亮	
电源电压是否在规格范围内	
电源的正负极是否匹配	
电源功率够不够	
8.21 维码/2 维码不能读取	
条码类型是否匹配	
读取距离是否合适	
印刷面是否反光	
读取窗口是否污损	
条码的印刷质量怎样	
8.3 不传输数据,数据乱码	
和连接电脑设定是否相同	
有没有指定 ITF 的列数	

### 1. 概要

THIR-6000系列产品,采用最先进的数字相机技术和图像识别软件。自动识别并读 取1维码和2维码条码。本书将一维码和二维码统称条形码 **THIR-6000** 通过 RS-232C 串口与主机相连 THIR-6000U, THIR-6000U-HID 通过 USB 接口, 与装有 windows2000/XP 系统, 配有 USB 端口(USB1.1 标准)的 电脑相连 THIR-6000U-HID 通过 HID 功能,从 USB 端口输入的数据变换成键盘输入格式,无须专门软件,即 可使用。 1) 对应码 本产品可读取条码以下所示 1 维码: Code39 Code128 Codabar ITF (interleaved 2 of JAN/EAN/UPC RSS Code93 2D codes: Data Matrix (ECC200) QR Code Micro QR PDF 417 Micro PDF Maxi Code Composite 2) 图像读入功能(仅限 THIR-6000/THIR-6000) 可以读入印章, 签名, 相片 3) EMC 取得规格 本产品关于 EMC 取得以下 3 项认证 欧洲 CE marking class A 美国 FCC class A 台湾 BSMI class A

-6-

4) 产品线

THIR-6000 系列产品按接口区分有 3 种,分辨率有 2 种,组合起来有 6 种规格的产品

THIR-6000

THIR-6000,带有 RS-232C 串口,可以连接到电脑等各种设备上

THIR-6000U

THIR-6000U,带有 USB 接口,将虚拟的 COM 端口服务器装到电脑里,可

以当串口使用(根据电脑周边设备有时会做一些变更)

THIR-6000U-HID

THIR-6000U-HID,带有 USB 接口,不用安装专用软件,和键盘输入一样,

将读取的数据输入显示出来

5) 动作设定

依次扫描另附加的[设定用条码菜单],进行符合使用条件的设定,

设定方法看[设定用条码菜单]



各部名称(前面)



各部名称 (侧面,上面)

1.2 各部分功能

读取状态显示

状态显示有两种颜色

绿色 条码读取完成

绿色闪烁 图像数据传送中

红色 读取数据传送失败

读取按钮

读取条码和本体动作设定时使用

连线

THIR-6000

连接到电脑等设备的 D-SUB9P 接口

旁边伸出来的 DC 口, 插入 AC 电源供电

TIHR-6000U/THIR-6000U-HID

此电线连接到电脑等设备上的 USB 接口,直接由电脑供电

-10 -

2. 使用方法

2.1 连接方法

2.1.1 THIR-6000

和外部设备的连接

1. 连线串口连接到外部设备上

2. DC 口插入 AC 电源适配器插头



3. AC 电源适配器插入 AC100V 插座中

4. 外部设备投入电源

单独操作时

不使用外部设备,能单独进行扫描器读取动作设定

进行上述的 2,3 项。1,4 项省略

2.1.2 THIR-6000U

1. 通过电脑的使用说明书确认电脑的 USB 端口可以使用

2. 投入电脑电源,连接到电脑的 USB 端口上

3. 参照驱动程序的安装手册,将驱动程序装入电脑,安装一次即可永久使用

4. 连接完成后, 启动超级终端等通信运用软件, 或通信设定软件, 确认 读取的条码数据显示出来 以上程序请从本公司的网站下载 URL: <u>http://www.tohken.com.cn/</u>

2.1.3 THIR-6000U-HID

1. 通过电脑的使用说明书确认电脑的 USB 端口可以使用

2. 投入电脑电源,连接到电脑的 USB 端口上

3. 电脑认出设备

4. 电脑将读取的条码数据与键盘输入的数据作相同处理

2.2 外部设备的设定

1. 通信条件

将扫描器和电脑设成相同 RS-232C 通信设定 扫描器的 RS-232C 设定初始值(出厂设定)请参照[5.5 出厂设定] 扫描器的通信条件通过读取附加的[设定用条码菜单]进行设定

2. 通信协议

和外部设备之间按既定的通信条件进行数据的传输 外部设备上,为进行数据的传输,需要以下功能的软件。参照4章

- •条码数据传入
- 命令的传送

通过外部设备进行设定时需要

•图像数据的传入

图像读入时需要,不执行图像的读取时,将图像读取功能设成"无效" 软件的详细情况,与本公司联系

2.2 动作设定

依次读取附加的[设定用条码菜单],根据使用条件设定动作 一部分功能有必要通过命令设定

## 3. 操作方法

3.1 条码读取

1. 压下按钮

扫描器的2个LED红色定位点放到读取条码中央部位附近,读取



(注) 30 秒以上没有读取时,红色定位点消失 压下读取按钮,红点闪烁

2. 压着按钮不放,将扫描器移动到条码中央位置



3. 条码读取成功,读取状态显示窗绿灯亮一下,笛 buz 响一声

4. 放开按钮

3.2 buz 音

扫描器状态	Buz 音
投入电源时	笛-笛-笛笛笛
条码读取成功	笛 (1回)
通信失败	笛笛笛笛笛笛笛(7回)
其他情况	不响

3.3 图像数据读取(仅限 THIR-6000/THIR-6000U)
注) THIR-6000U-HID 不支持图像的读取功能
取得图像,向外部设备传输
Bitmap 形式(文件名.bmp,1280x1024 象素)的图像数据传输时间为
传输速度 115.2kbps(THIR-6000) 约 2 分
USB1.1(THIR-6000U) 约 10 秒
图像数据传输过程中,状态显示窗绿灯闪烁
需要图像读取功能的软件,请与本公司联系

3.4 振动

条码读取成功时振动 是否振动通过条码菜单可以设定

### 4. RS-232C 通信

• 条码数据通信

读取的条码数据向外联设备传输

• 命令通信

向扫描器传输命令进行动作设定

•图像数据通信

读取的图像数据向外联设备传输 通信通过条码菜单设定

4.1 数据通信 扫描设定用条码菜单,改变通信设定 条码数据通信和命令通信的协议为没有先后顺序

4.2 图像数据通信 图像数据的通信协议为 XMODEM (SUM128) 外联设备上必须有接受用的软件 另外接收图像时,需要将接收侧置于等待状态 使用方法与本公司联系 5. 规格

5.1 一般规格	
外观尺寸	: 150 (H) x60 (W) x98(D)mm
重量	: 175g 以下(不含连线)
定位灯	: LED 红色 波长 644nm
照明	: LED 白色
拍摄象素点	: 130 万像素彩色 CMOS 面感应器
系列接口	: RS-232C (Dsub9p)THIR-6000
	USB1.1 ••••THIR-6000U
	USB 个人接口设备 …THIR-6000U-HID
数据形式	: ASCII, BitMap(图像)
传送速度	: 1200bps~115.2kbps…THIR-6000
电源电压	$: 5.0\pm5\%$
电流 (动作时)	:约 300mA @ 5. 0V…THIR-6000
	约 400mA @ 5.0V…THIR-6000U/THIR-6000U-HID
使用环境	
动作温度 : 0~	40°C
保存温度 : -20	~65℃
湿度 : 35~	~85%RH(不能结露)
振动 : 10~	~55Hz (max.4G)
耐落下冲击性:2米	高处落到水泥地上正常使用,但外观会有损伤

### EMC 取得认证

(欧洲) CE EMC Directive	Class A
(美国) FCC Part15, Subpart B,	Class A
(台湾)BSMI	Class A

## 5.2 性能规格

读取角度

倾角 (PITCH)	±35度
斜角 (SKEW)	土35度
旋转角(TILT)	360度
周边光量	0~100001x

读取角度定义



### 5.3 读取范围深度 适用码

一维码	Code39	
	Code128	
	FAN128	
	Codabar	
	TTE	
	TAN / FAN / LIPC	
	RSS	
检测数字计算方式	Code39	Modulus 43
	Codabar	Modulus 16
	ITF	Modulus 10
2维码 DataMatrix(F		00)
	QR Code	
	Micro QR Code	
	PDF417,	
	Micro PDF	
	Maxi Code	
	Composite	
读取列数	ITF 以外	1~2047
	ITF	2, 4, 6~2047



读取性能会受到周围的照明(亮度,照明方向,颜色等)及扫描器印字 状况的影响

本图的读取性能,纸面 500~1000lx 均匀亮度,与相机单元前端面平行,印刷 状态良好状态下的数据

5.4 外联设备连接用 THIR-6000

D-Sub9 针插头(负)

PIN	Signal	说明	
1	NC	未连接	
2	TxD	信号输出	
3	RxD	信号输入	[5 4 2 2 1]
4	NC	未连接	\° ° ° ° ° ° ° ° ° ° ° ° ° ° ° ° ° ° °
5	GND	接地	
6	NC	未连接	Pin Assignment
7	CTS	可以送信信号输入	_
8	RTS	要求送信信号输出	
9	NC	未连接	

说明

此配线说明为与 THIR-6000 (H) 连接的外联设备的信号线

THIR-6000 (H) U/THIR-6000(H)U-HID

- USB A 接口
- 5.5 出厂时设定
- 读取条码

能读取全部条码

• 通信条件(THIR-6000)

Baud Rate9600 bpsTerminatorCR/LFHeadernoneStart Bit1Stop Bit1Data Length8Paritynone

-21 -

# 6. 外观

6.1 外观尺寸图 单位: 毫米







— 22 —

### 7. 特殊功能

7.1 图片作正方形截取功能
THIR-6000 系列配有 130 万像素的相机,信息量多解码会需要很多时间, 但是,将拍到的图片截取一部分,使解码时间缩短
可以通过命令或条码菜单设定
设定顺序以下所示
确认拍摄情况
命令: ? IMG<cr>
跳出对话框
\*\*\*\*\*\*\* STATUS \*\*\*\*\*\*\* THIR-6000 BBC=0 0:256 1:16 2:RLE 3:AVE 4:AVERLE 9:Color

BBC=0 0:256 1:16 2:RLE 3:AVE 4:AVERLE 9:Color IMODE=0 PX=0 PY=0 WX=1280 WY=1024 CAPMODE=0,0,1280,1024 CAPX=0 ( 0:100%, 1:75%, 2:50%, 3:25% ) CAPY=0 ( 0:100%, 1:75%, 2:50%, 3:25% ) VMODE=0 (0:Mono 1:Color ) \*\*\*\*\*\*\*\*\* END \*\*\*\*\*\*\*\* THIR-6000 System version = K85C-V1.0c Decode version = K85A-V1.0c

加粗的两行为图像尺寸设定项

剪切范围设定

命令: CAPX=m 及 CAPY=n (m, n=0, 1, 2, 3) 《设定值》

0...100% 1...75% 2...50% 3...25%

CAPX, CAPY 的组合有 16 种截取, 但是解码范围截取过小, (比如, CAPX=3, CAPY=3), 条码不能全部收进去, 会不能读取, 具体看下图演示

-23 -

### 截取范围



...CAPX=0, CAPY=0时(不做截取)



### 7.2 自动感应模式

自动感应模式为扫描器自动感应到条码自动读取的模式。通过感应周围 的明亮变化和物体的移动引起的图象的变化而自动读取 此模式下按键无效

**注意** 自动模式下,通过室内照明的亮度变化而动作。 不适合室外或极亮极暗或的环境或忽明忽暗的环境 自动模式下,图像读取,Hex 程序传输,程序升级都不能进行



- 注意 初始设定非自动读取模式 可通过设定用条码菜单设定
  - 自动模式下,不管振动设定为有还是无,读取成功后不振动

7.2.2 动作和操作方法

- 扫描器状态显示窗亮橙色灯,定位灯红色闪烁,等待扫描器进入读取 范围
- 2. 将扫描器送至条码处, 使定位灯正处于条码中央, 保持不动
- 3. 扫描器感应到条码,开始读取
- 4. 扫描器读取成功后,状态显示窗绿灯亮一下。但是,禁止同一个条码 连续读取时,状态显示窗亮红灯,buz响2声
- 5. 读取最大时间内(初始设置1秒)没有读取条码时,读取结束
- 6. 读取结束后,将条码拿出读取范围
- 7. 扫描器感应到条码离开读取范围,进入从1开始的重新读取状态。过 了条码拔出时间,(初始设置0.5秒)即使没有感应到条码被拿走, 也会返回重新读取状态。条码正在读取时,条码拿走或读取后条码放 着不动,会超出条码拔出时间
- 8. 动作详细说明请看动作时刻表

•条码进入读取范围,但读取不成功时 将条码暂时拿开,等到状态显示窗亮绿灯再拿进



动作时刻表

#### 8. 故障对策

8.1 压下按钮但定位灯和照明不良时,请确认
1. 电源电压是否在规定范围内
电源电压规定为 5V±5%,规定值以外不仅不能动作,还会出现故障
2. 电源正负极是否匹配
反向连接不会动作
3. 电源功率够不够大
AC 电源适配器的功率不够大,无法正确供给电压,另电源本身有时无法
启动

8.2 1 维码, 2 维码不能读取时

●扫描器的条码设定是否合适 设定好读取码和行数后,设定外的码不能读取

● 读取距离是否合适

条码位于读取范围和距离的规定值外时,有时不能读取。另条码的印刷 或雕刻质量差时,因此有时不能读取

● 印刷面是否太亮

印刷面太亮时会像镜子一样反射,将扫描器倾斜,反射光会无法进入读 取窗口而无法读取

● 读取窗是否比较脏

读取窗脏时,照明会变暗,图像变歪变暗,此时用玻璃清洁剂清洗

● 条码质量如何

1 维码

### 8.3 数据不传送,数据乱码

● 和计算机的设定是否相同

请确认波特率, frame 格式扫描器和电脑设定相同, frame 设定不同时, 数据会乱码

●指定 ITF 的列数没有

ITF (interleaved 2 of 5)的码体系有时读取的列数比指定少。尽量指 定列数使用

其它,上述不能解决联系本公司营业部

保证书 报价单,合同,规格书里记载的特殊标记除外,适用下述内容 1. 保证期间 1年 2. 保证范围 保证期内出现属于本公司责任的设备毁坏故障,会无偿更换或修理损坏部品 故障原因为以下情况时,不属于无偿保证对象 1)不符合产品说明书记载的条件环境下使用时 2)本公司外改造修理时 3)其它物品引起时 4)天灾等自然灾害引起时 本保证只适用本产品,本产品故障引发的损害不再本保证范围内 3. 适用范围 日本国内使用为前提,日本国外使用时联系本公司营业部

东研上海电子贸易有限公司 地址:上海市长宁区中山西路 555 号绿洲大厦 1018 室 电话: 021-6241-4845; 6241-2550/1 传真: 6241-7746 网址: http//www.tohken.com.cn